

Vienna ed il Balcan dal vest

Ina colliaziun tradiziunala

DA GUIJU SOBIELA-CAANITZ

■ **Dapi la fin da fanadur furiescha ina cuntraversia tranter Vienna e la Turchia. Quai n'ha nagin connex cun las duas bloccadas osmanicas da la chapitala austriaca (1526 e 1683) u cun la «crisa bosniaca» da 1908. Chancelier federal Christian Kern ha giavischà d'annullar las tractativas da l'Uniu europeica (UE) per in'ipotetica adesiu da la Turchia.** Lura ha il minister da l'exteriur Sebastian Kurz mess en dumonda la cunvegna da fanadur tranter Ankara e l'Uniu europeica (UE) davart fugitivs africans ed asiatics che lessan viver en Europa. Cun lezza cunvegna dubiusa ha la Turchia acceptà da dar albiert a quels fugitivs che cuntanschian la Grezia, sinaquai ch'i na provian betg da penetrar en Macedonia per ir vers Austria e Germania. Minister Kurz: «I vegn a dar ensemen il chastè en l'aria da la faussa politica da fugitivs» (cità en la «Süddeutsche Zeitung» dals 6 d'avust 2016). Igl è cler che Vienna vul exprimer cleramain sia posiziun en chaussa gist avant l'elecziun dal president federal ils 2 d'october, en cunfrunt cun il candidat da la dretga extrema Norbert Hofer.

Sis pajais antruras osmanics

La Bosnia(-Erzegovina, BE) na fa betg pli part da l'Austria dapi 1918, ma «il diplomat austriac Valentin Inzko è dapi mars 2009 l'aut represchentant [da l'UE en BE]. Cun general Friedrich Schrötter è in Austriac schefcumandant da la missiun militar da l'UE en lez pajais.» Uschia in document publictà dal Minister austriac da l'exteriur gist suenter l'acceptaziun da la refurma da la giustia en Albania ils 21 da fanadur 2016*. L'Albania e la BE fan part da l'uscheditg Balcan dal vest, ina grupp da sis pajais muntagnards situads tranter Croazia, Rumenia e Grezia. L'Imperi osmanic ha dominà per tschientaners l'entir Balcan dal vest, danor la citad ed il port adriatic da Kotor, oz en Montenegro, che dependeva da Vaniescha e lura da l'Imperi austriac; ils Venezians han dà il num da «Montenegro» («muntogna naira») a la retroterra da Kotor. Il Balcan dal vest avant duatschient onns era situà, per il pievel cumin da l'Europa centrala, «hinten, weit in der Türkei» (Faust, chapitel 5). Quai è sa midà plaun a plaun en Austria davent da 1878, cun l'occupaziun e l'annexiun da la Bosnia; lezza, per uschè da dir, era già «mo dasperas» cur ch'ins han mazzà il prinzi ereditari e sia consorta a Sarajevo. Tant pli oz cun l'UE: Quai mussa il document uffizial surmenziunà.



Il chancelier federal Christian Kern

MAD

Prioritad da la politica exteriura austriaca

«Westbalkan – Ein Schwerpunkt der österreichischen Außenpolitik»: Uschia ha il ministeri intitulà lezza declaraziun. Il text entschaiva sco suonda: «Colliaziuns tradiziunalas areguard cultura, politica ed economia dattan al Balcan dal vest ina gronda muntada en la politica exteriura austriaca (...). Sia finamira principala èsi da sustegnair l'evoluziun da lez intschess vers ina sfera da stabilitad. L'Austria manegia ch'i dettia per l'entir Balcan dal vest mo in'opziun: Includer ils sis pajais en il process europeic d'integrasiun (...). Uschia pudess l'UE sustegnair lur stentas da refurma. Sias tractativas per l'adesiu dal Montenegro duran dapi zercladur 2012, quellas per l'adesiu da la Serbia dapi schaner 2014.» Tut quai pertutga ils stadis suandants:

- L'Albania (28 748 km², 2 893 000 olmas, punct culminant 2763 m al cunfin cun la Macedonia),
- la BE (51 209 km², 3 850 652 olmas, punct culminant 2328 m),
- la Cosova (10 887 km², 1 824 000 olmas, punct culminant 2658 m),
- la Macedonia (25 713 km², 2 067 471 olmas, punct culminant 2763 m al cunfin cun l'Albania),
- il Montenegro (13 812 km², 621 207 olmas, punct culminant 2522 m),
- la Serbia (77 589 km², 7 146 759 olmas, punct culminant 2169 m al cunfin cun la Bulgaria).

L'Albania e la Cosova han fermas maioritads da lingua albanaisa. Lezza furma in agen rom da la famiglia indogermana, sco dal rest il grec, lingua d'ina pitschna minoritad en l'Albania. «Il 2008 ha il parlament cosovar proclamà l'indipendenza da la Cosova.» Quai renconuschan 109 dals 193 commembers da l'ONU. Tschintg dals ventgotg commembers da l'UE n'al renconuscbetg; i

teman da stimular il separatissim da lur atgnas minoritads etnicas: La tirca en Cipro e Grezia, l'ungaraisa en Rumenia e Slovacchia, la catalana en Spagna.

Stadis slavs

La pli gronda part dal Balcan dal vest fascheva part suenter 1929 dal stadi slav dal sid, la Jugoslavia. En Macedonia èn 64,2% da la populaziun da lingua macedona, pia slava, e 25,2% albanofona. Vienna punctuescha: «L'adesiu à l'UE ed a l'Alleanza atlantica resta la gronda prioritad da la politica exteriura macedona. La Grezia dentant blochescha domduas finamiras, e quai oravant tut pervi dal num 'Macedonia': Ins tema pretenziuns territorialas envers la provinza greca da Macedonia. Questa, sco commembra da l'ONU, ha num perquai 'Former Yugoslav Republic of Macedonia' (FYROM). Tractativas per schliar la dispita davart il num èn restadas fin uss invanas.» BE, Montenegro e Serbia eran cun la Croazia quatter republicas da la Jugoslavia federala; lur lingua cuminaivla aveva nun «serbocroat». La cunvegna da Dayton (1995) ha partì la BE independenta tanter ina republica serba ed ina federaziun da Bosnia ed Erzegovina. Uss en quels quatter stadis valan uffizialmain quatter idioms bunamain identics, numnads respectivamain bosniac, croat, montenegrin e serb. Vienna: «Il 19 da matg 2016 ha primminister Djukanovic sutscrit l'adesiu dal Montenegro a l'Alleanza atlantica.» Ina varianta regionala dal croat è dal rest uffiziala, sper il tudestg e l'ungarais, er en il stadi federativ austriac dal Burgenland (var 275 000 olmas, per croat «Gradisce»). Quai è in liom dapli tranter l'Austria (var 8,7 milliuns olmas) ed ils stadis balcanais dal vest.

* <http://www.bmeia.gv.at/europa-aussenpolitik/aussenpolitik/europa/westbalkan/>